

Distr.: General
13 December 2002
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



اللجنة الإحصائية

الدورة الرابعة والثلاثون

٤-٧ آذار/مارس ٢٠٠٣

البند ٤ (هـ) من جدول الأعمال المؤقت*

الإحصاءات الاقتصادية: برنامج المقارنات الدولية

تقرير البنك الدولي

مذكرة من الأمين العام

بناء على طلب اللجنة الإحصائية في دورتها الثالثة والثلاثين**، يتشرف الأمين العام بأن يحيل تقرير البنك الدولي بشأن برنامج المقارنات الدولية. واللجنة مدعوة لاستعراض التقدم المحرز في البرنامج والنظر في إصدار توصيات إضافية من أجل تنفيذه.

* E/CN.3/2003/1

** انظر الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، ٢٠٠٢، الملحق رقم ٤ (E/2002/24)، الفقرة ١.

برنامج المقارنات الدولية
تقرير البنك الدولي

المحتويات

الصفحة	الفقرات	
٣	٢-١ مقدمة - أولا
٤	٤-٣ الاستراتيجية العامة - ثانيا
٤	٩-٥ البحث والتطوير - ثالثا
٥	١٠ هيكل إدارة برنامج المقارنات الدولية - رابعا
٦	١٥-١١ الإدارة العالمية - خامسا
٧	١٧-١٦ الأمانة الدولية لبرنامج المقارنات الدولية - سادسا
٨	٢٣-١٨ الإدارة الإقليمية - سابعا
٩	٢٥-٢٤ مشاركة البلدان - ثامنا
١٠	٣٠-٢٦ التمويل - تاسعا

أولا - مقدمة

١ - أعادت اللجنة الإحصائية، في دورتها الثالثة والثلاثين، تأكيد استمرار دعمها لبرنامج موثوق للمقارنات الدولية، ووافقت على أن الدعم المالي والعيني الذي تم تأمينه نتيجة أنشطة جمع الأموال التي يقوم بها البنك الدولي من شأنه أن يوفر الموارد الكافية للبرنامج. وقامت اللجنة على الخصوص بما يلي:

(أ) رحبت بعمل البنك الدولي واعترفت بأن جهوده قادت إلى إحراز تقدم ملموس في استحداث استراتيجيات ونهج عامين لتنفيذ برنامج عالمي للمقارنات الدولية؛

(ب) أيدت المضي قدما من أجل الشروع في أقرب وقت ممكن في تنفيذ جولة جديدة من برنامج المقارنات الدولية في الفترة من ٢٠٠٢ إلى ٢٠٠٥، على أن يتم ذلك في إطار زمني يتيح الوفاء بالحاجة إلى إصدار بيانات رفيعة الجودة؛

(ج) أيدت تنفيذ برنامج شامل للمقارنات الدولية، ولكنها شددت في الوقت ذاته على ضرورة إيجاد نهج متوازن بين الرقعة الجغرافية المشمولة ونطاق المجاميع، من جهة، وعلى مصداقية النتائج وجودتها وصدورها في الوقت المناسب من جهة أخرى، واقترحت أن تعطي الأولوية القصوى لجمع معطيات تعادل القوة الشرائية بشأن بيانات الاستهلاك؛

(د) أيدت اختيار البنك العالمي بوصفه الموقع الأنسب لاحتضان الأمانة الدولية لتنسيق وإدارة برنامج المقارنات الدولية على الصعيد العالمي؛

(هـ) مددت فترة عمل فريق أصدقاء الرئيس القائم إلى حين إنشاء مجلس إدارة دولي؛

(و) أيدت ترتيبات الإدارة الإقليمية، ورحبت بالبيانات التي تعرب فيها الحكومات عن التزامها بالمشاركة واستعدادها للمضي قدما في الأعمال التحضيرية؛

(ز) أكدت إمكانيات برنامج المقارنات الدولية في بناء القدرات في البلدان النامية.

٢ - ويتناول هذا التقرير العمل المضطلع به استجابة لمقررات اللجنة وتوصياتها، ويدعو اللجنة إلى استعراض التقدم المحرز حتى الآن والنظر في عدد من التوصيات الإضافية للحفاظ على معدل التقدم ليتسنى الشروع في جولة جديدة من برنامج المقارنات الدولية في منتصف عام ٢٠٠٣.

ثانياً - الاستراتيجية العامة

٣ - ناقشت اللجنة، في دورتها الثانية والثلاثين، النهج والاستراتيجية العامين لإجراء جولة جديدة من برنامج المقارنات الدولية. وتم تعديل النهج والاستراتيجية للأخذ في الاعتبار تعليقات وتوصيات اللجنة وفريق أصدقاء الرئيس. وأيدت اللجنة الاستراتيجية المنقحة في دورتها الثالثة والثلاثين.

٤ - وتشمل العناصر الرئيسية للاستراتيجية ما يلي:

(أ) إقامة تحالف لأصحاب المصلحة؛

(ب) بناء صلات بين برنامج المقارنات الدولية والأنشطة الإحصائية الوطنية، وتسخير البرنامج في المساعدة على بناء القدرات؛

(ج) توفير الحوافز الملائمة لمشاركة البلدان؛

(د) كفاءة الموارد الكافية للتنسيق والإدارة العامين؛

(هـ) القيام بالبحث والتطوير من أجل التصدي للمشاكل والمسائل التقنية المهمة.

ثالثاً - البحث والتطوير

٥ - تم إعداد عدد من ورقات البحث والدراسات الرائدة لاستعراض المسائل البارزة المتعلقة بإطار الدراسات الاستقصائية؛ وتصنيف ترجيحات النفقات على مستوى البنود الأساسية؛ وإجراءات الربط الإقليمية البديلة. وقد عقد مؤتمر دولي في العاصمة واشنطن، في الفترة من ١١ إلى ١٣ آذار/مارس ٢٠٠٢، لمناقشة نتائج الورقات والدراسات الرائدة التي أعدت حديثاً والتعليق عليها. وقدم اثنتان وعشرون ورقة ودراسة رائدة بهدف إيضاح المسائل البارزة، وتم التوصل إلى توافق في الآراء في عدد من المجالات^(١).

٦ - وعقد اجتماع فريق الخبراء في واشنطن العاصمة، في الفترة من ١١ إلى ١٣ تموز/يوليه ٢٠٠٢، لمتابعة تنفيذ توصيات المؤتمر والمساعدة على الانتقال من المناقشة النظرية إلى وضع كتيب عملي لبرنامج المقارنات الدولية. وقدم الفريق توصيات محددة ساعدت على توجيه إعداد الكتيب ووضع توجيهات حاسمة لتنفيذ البرنامج.

٧ - ويرمي الكتيب إلى وضع مجموعة من المبادئ والإجراءات العملية التي يمكن الاسترشاد بها في جمع البيانات وتجهيز أفضل الممارسات وتوثيقها، ويمكن أن يكون بمثابة مادة مرجعية شاملة ودليل للتصنيف التدريجي. وأعد مخطط تفصيلي وشامل للكتيب وعمم

على نطاق واسع لمناقشته. وتم التوصل إلى توافق الآراء بشأن الهيكل العام للمشروع ومحتواه. ويتولى حالياً فريق خبراء مصغر بقيادة أحد كبار المحررين إعداد مشروع الكتيب.

٨ - وهناك اتفاق على أنه من غير الممكن ولا من الضروري إكمال الكتيب برمته قبل بدء برنامج المقارنات الدولية. وتعطى الأولوية العليا للفصول الضرورية لإجراء حلقات العمل الإقليمية الأولى. وعلى هذا النحو، سيظل الكتيب مفتوحاً للنقاش، حيث يمكن تنقيحه وتوسيعه مع مرور الوقت. وسيكون مشروع العمل جاهزاً بحلول نهاية آذار/مارس ٢٠٠٣. وسيترجم إلى ست لغات هي الإسبانية والبرتغالية والروسية والصينية والفرنسية والعربية. وستنشر الصيغة الأولى من الكتيب قبل حلقات العمل الإقليمية المقرر عقدها بعد منتصف عام ٢٠٠٣.

٩ - ويجري استحداث برنامج حاسوبي (CPI/ICP TOOLPACK) (مجموعة أدوات مؤشرات أسعار الاستهلاك/برنامج المقارنات الدولية) لجمع البيانات وتجهيزها. وقد نشرت الصيغة التجريبية وسوف تختبر في ١٢ بلداً. وستكون الصيغة النهائية جاهزة بحلول شباط/فبراير ٢٠٠٣. ويتمثل الهدف الرئيسي للبرنامج الحاسوبي في تحسين العمل المتعلق بالبيانات الوطنية والدولية. وسيمكن الإحصائيين الوطنيين المعنيين بالأسعار من جمع بيانات مؤشر أسعار الاستهلاك المحلية (وبيانات الكمية أو النفقات)، فضلاً عن بيانات برنامج المقارنات الدولية بشأن الأسعار من خلال استعمال برنامج حاسوبي موحد يمكن تكييفه لتحقيق الغرضين معاً. وستشجع البلدان على استعمال "مجموعة الأدوات" في إطار برامجها المتعلقة بمؤشرات أسعار الاستهلاك، ويتوقع أن تتحقق فوائد على النطاق العالمي نظراً للتوافق الذي يميز تصميم مؤشرات أسعار الاستهلاك. كما سيجري تعزيز نوعية البيانات بفضل برنامج الفحص المتأصل في البرنامج الحاسوبي. وحالما يتم إدخال البيانات الأساسية، سيكون من السهل بناء الرقم القياسي النهائي كما سيتم إصدار البيانات في الوقت المناسب.

رابعاً - إدارة هيكل برنامج المقارنات الدولية

١٠ - أعد البنك الدولي ورقة تصف هيكل الإدارة المقترح لبرنامج المقارنات الدولية. وقد نوقشت تلك الورقة وتم الاتفاق بشأنها مع أصدقاء الرئيس في اجتماع عقد في باريس في حزيران/يونيه ٢٠٠٢. وفيما يلي الهيكل الأساسي المقترح:

- مجلس برنامج المقارنات الدولية: وهي "الهيئة المشرفة الأساسية" على برنامج المقارنات الدولية، ويتسم بنطاق تمثيله العريض الذي يشمل الجهات الراعية والمستعملين والمناحين وغيرهم من أصحاب المصلحة. وهو يشبه الاجتماع العام

السنوي للمساهمين في إحدى الشركات. ويتمثل دوره الرئيسي في توفير منتدى يتبادل فيه أصحاب المصلحة آراءهم، وتأكيد ولاية المجلس التنفيذي وآليات المساءلة التابعة له أو تعديلها، وكفالة الموارد الملائمة للبرنامج.

- **المجلس التنفيذي لبرنامج المقارنات الدولية:** وهو يشبه مجلس الإدارة في نموذج الشركة، ويتولى مسؤولية التنفيذ الناجح للبرنامج.
- **المكتب العالمي للبرنامج العالمي للمقارنات الدولية:** يترأسه المدير العالمي للبرنامج، ويقوم بالإدارة اليومية للبرنامج. ويقدم المكتب العالمي تقاريره إلى المجلس التنفيذي ويعد برامج العمل والميزانيات السنوية للبرنامج ويعرضها عليه للموافقة عليها.
- **الفريق الاستشاري التقني:** يقدم التوجيهات المتعلقة بالمسائل التقنية، ويقوم برصد استعمال المنهجية المناسبة.
- **وكالات التنفيذ الإقليمية:** تتولى مسؤولية إقامة الهياكل الضرورية لتنفيذ البرنامج ورصده على الصعيد الإقليمي. وتنشئ كل وكالة من الوكالات الإقليمية مكتباً إقليمياً للبرنامج يترأسه منسق إقليمي. وسيجري تشجيع الوكالات الإقليمية أيضاً على إنشاء لجان إقليمية للإبقاء على الاتصال مع البلدان المشاركة في البرنامج.
- تتولى وكالة وطنية تنفيذ البرنامج داخل البلدان المشاركة، وتعين منسقا للبرنامج.

خامسا - الإدارة العالمية

١١ - سيكون مجلس برنامج المقارنات الدولية هو الهيئة العليا للبرنامج وسيضم ممثلين عن جميع أصحاب المصلحة. ولن يكون المجلس هيئة تنفيذية، كما لن يشارك في الإدارة اليومية أو بالمسائل المنهجية. بل سيكون هو الجهة المتعاملة مع المشروع والقيم الأساسي عليه في نفس الوقت. وسيكون المجلس، من الناحية الرسمية، مسؤولاً عن تنفيذ مهمة البرنامج والتأكد من أن صورته تتناسب والدور الذي يضطلع به في إعداد تقييمات للاقتصاد العالمي. كما سيتيح المجلس، من خلال تمثيل جميع الأطراف الرئيسية، آلية للإبقاء على مشاركة جميع الأطراف وإطلاعها على المعلومات، وكفالة إمكانية اعتماد المجلس التنفيذي للبرنامج وإدارته على دعم رفيع المستوى.

١٢ - وستكون عضوية المجلس جامعة وغير حصرية، حيث يصل عدد أعضائها والفئات المعنية بها إلى ٥٠ عضواً وفتة، وستكون هذه العضوية جغرافية ووظيفية على السواء. وستوجه الدعوة لتقديم ترشيحات لشغل عضوية المجلس للمدة التي تستغرقها جولة البرنامج.

ويتوقع أن يجتمع المجلس مرة في السنة تقريبا أو في مستهل جولة البرنامج ومنتصفها ونهايتها. بيد أن المجلس سيتولى مسؤوليات طويلة الأجل، وسيقوم على نحو خاص باستعراض مقترحات الأنشطة المستمرة إلى ما بعد الجولة المقبلة استنادا إلى توصيات التقييم الخارجي.

١٣ - وسيكون **المجلس التنفيذي** للبرنامج الهيئة المنوط بها اتخاذ القرار والهيئة الاستراتيجية للبرنامج^(٢). وعلى هذا النحو، سيكون المجلس التنفيذي مسؤولا عن كفاءة إتمام البرنامج في الوقت المناسب وضمن حدود الميزانية، وتقديم بيانات رفيعة المستوى بشأن تعادل القوة الشرائية بغرض نشرها.

١٤ - وقد وضع هيكل المجلس التنفيذي وتشكيله بتعاون وثيق مع فريق أصدقاء الرئيس التابع للجنة الإحصائية. وسوف تعكس عضوية المجلس التنفيذي تشكيل المناطق المشاركة في البرنامج العالمي، ولكن جميع الأعضاء سينتخبون للعمل لمدة ثلاث سنوات بصفاتهم الفردية. وستتألف المجلس من ١٦ عضوا من رجال الاقتصاد و/أو الإحصائيين المرموقين ومدراء الإحصاءات ذوي الخبرة. وتم تحديد المرشحين المناسبين والاتصال بهم. ومعظمهم من كبار الإحصائيين أو مدراء عمليات الإحصاءات الذين لهم مهارات وخبرات ذات صلة مباشرة ببرنامج المقارنات الدولية. وسوف توجه دعوة رسمية للانضمام للمجلس التنفيذي بحلول كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢، ومن المقرر عقد الاجتماع الرسمي الأول للمجلس يومي ٢٧ و ٢٨ شباط/فبراير ٢٠٠٣ في واشنطن العاصمة.

١٥ - وسيقدم المساعدة للمجلس التنفيذي **الفريق الاستشاري التقني** الذي لا يزيد عدد أعضائه عن خمسة خبراء في برنامج المقارنات الدولية من المعترف بهم على الصعيد الدولي. وسيقدم هؤلاء المشورة في المسائل المتعلقة بالمعايير والطرق والإجراءات اللازمة للبرنامج. وعلاوة على ذلك، يجوز أن يقترح الفريق إجراء بحوث أو تحليلات يراها ضرورية لاستمرار تطور البرنامج في مواجهة الظروف المتغيرة وتقديم حلول أفضل لمشاكل مستعملي البرنامج.

سادسا - الأمانة الدولية لبرنامج المقارنات الدولية

١٦ - أنشئت أمانة دولية للبرنامج في أعقاب توصية صدرت عن اللجنة في دورتها الثالثة والثلاثين، ويوجد مقرها الآن بمقر البنك الدولي في العاصمة واشنطن. وقد عين المدير العالمي وبدأ يزاول مهامه في ٤ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢. واختير السيد فريد أ. فوغيل، وهو مواطن أمريكي، من خلال عملية تنافسية أشرفت عليها لجنة فرعية تابعة لفريق أصدقاء الرئيس ومدير فريق بيانات التنمية في البنك الدولي.

١٧ - ويضيف السيد فوغيل إلى البرنامج خبرة كبيرة في ميدان الإحصاءات الدولية ودراية في النظرية الإحصائية وقاعدة متينة في مجال إدارة برامج جمع البيانات واسعة النطاق.

سابعاً - الإدارة الإقليمية

١٨ - سيتم تنظيم برنامج المقارنات الدولية على أساس إقليمي، وفقاً للممارسة السابقة والاستراتيجية الكلية التي أقرتها اللجنة. وستتولى وكالات التنفيذ الإقليمية في كل من المناطق الخمس - أفريقيا، وآسيا والمحيط الهادئ، ورابطة الدول المستقلة، وأمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي، وغرب آسيا - مسؤولية تنفيذ البرنامج وتنسيق أنشطة البلدان المشاركة والاتصال بها. وستقيم لجان التنفيذ الإقليمية مكاتب إقليمية للبرنامج تكون مزودة بالعدد المناسب من الموظفين والموارد الأخرى اللازمة لتنفيذ البرنامج ورصده على الصعيد الإقليمي. ويتوقع أن تنشئ وكالات التنفيذ لجاناً إقليمية لتوفير آلية لمشاركة البلدان المعنية، وتعزيز عملية الإشراف على البرنامج ونتائجه على السواء، والمحافظة على تدفق المعلومات في الاتجاهين معاً.

١٩ - والوكالة الرائدة لبرنامج المقارنات الدولية في أفريقيا هي مصرف التنمية الأفريقي. وتعمل الوكالة بتعاون وثيق مع اللجنة الاقتصادية لأفريقيا. وكان من المقرر أن يعقد اجتماع إقليمي في الفترة من ٢ إلى ٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢ في أديس أبابا، إثيوبيا، لإنشاء مجلس إدارة إقليمي ومناقشة الاستراتيجية وخطة العمل الإقليميتين. كما كان من المقرر أن يحضر الاجتماع ممثلون عن جميع المؤسسات الإحصائية الدولية والإقليمية ودون الإقليمية والوطنية.

٢٠ - وفي آسيا والمحيط الهادئ، يتولى تنسيق البرنامج الإقليمي مصرف التنمية الآسيوي بتعاون وثيق مع اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ، والمكتب الأسترالي للإحصاءات، والمعهد الإحصائي لآسيا والمحيط الهادئ وغيرها من الوكالات الإقليمية. وتجري مناقشة إنشاء مجلس إدارة إقليمي يتألف من ممثلي المكاتب الإحصائية الوطنية والوكالات الإقليمية والمنظمات الدولية وأعضاء الجهات المانحة. وكان من المقرر أن تجري مناقشة هيكل مجلس الإدارة الإقليمي وتشكيله في اجتماع لجنة الإحصاءات التابعة للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ في بانكوك، تايلند، في الفترة من ٢٧ إلى ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢. وكان من المتوقع أن يستضيف المكتب الأسترالي للإحصاءات اجتماع متابعة للجهات الراعية الإقليمية الرئيسية في الأسبوع الأول من شباط/فبراير ٢٠٠٣ لمناقشة طرائق التعاون والاتفاق بشأنها.

٢١ - الشرق الأوسط: تتولى اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسيا مسؤولية العمل الإقليمي فيما يتعلق بإقليم غرب آسيا، وهي تعمل بتعاون وثيق مع الصندوق العربي للتنمية

الاقتصادية والاجتماعية. وكان من المقرر أن يعقد اجتماع إقليمي في كانون الثاني/يناير ٢٠٠٣ لإنشاء مجلس إدارة إقليمي ومناقشة تنفيذ خطة العمل الإقليمية.

٢٢ - **أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي**: أعدت اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي مشروع مقترح إقليمي وخطة عمل لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (برنامج المقارنات الدولية لمنطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي). وكان من المقرر أن يعرض المقترح في اجتماع اللجنة الإقليمية للمؤتمر الإحصائي للأمريكتين يومي ١١ و ١٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٢ في مدينة بنما. ونظرت اللجنة التنفيذية للمؤتمر الإحصائي في مقترح لإنشاء مجلس تنفيذي لبرنامج المقارنات الدولية لمنطقة أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي. ومن المقرر أن يعقد اجتماع إقليمي بهذا الشأن في شباط/فبراير ٢٠٠٣.

٢٣ - **رابطة الدول المستقلة**: يجري تنسيق العمل في منطقة رابطة الدول المستقلة بمشاركة اللجنة الإحصائية لرابطة الدول المستقلة واللجنة الإحصائية الحكومية الروسية، وبمساعدة منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي. وكان من المقرر مناقشة مقترح لبرنامج العمل الإقليمي (برنامج المقارنات الدولية لرابطة الدول المستقلة) في اجتماع اللجنة الإحصائية التابعة لرابطة الدول المستقلة، يومي ١٨ و ١٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢.

ثامنا - مشاركة البلدان

٢٤ - تمشيا مع الجولات السابقة، ستقوم الأقاليم بتنظيم البرنامج العالمي المقترح داخل الإطار العام للبرنامج العالمي؛ ويتوقع أن يشارك ١٢٠ بلدا في المناطق الخمس. وكانت ١٠٠ بلد قد أعربت، بحلول نهاية تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٢، عن اعترافها بالمشاركة في برامجها الإقليمية واهتمامها بذلك. وتجري مناقشة بين وكالات التنفيذ الإقليمية والبلدان التي أبدت اهتمامها ولكنها لم تقدم التزاما أكيدا بذلك.

٢٥ - وستقسم البلدان المشاركة إلى ثلاث فئات عامة من البلدان داخل كل منطقة على حدة، وفقا لقدراتها الإحصائية في إجراء الدراسات الاستقصائية المتعلقة ببرنامج المقارنات الدولية. وستدعى البلدان التي تتوفر لديها هيكل أساسية متطورة نسبيا في مجال الإحصاءات للمشاركة في دراسة استقصائية كاملة لبرنامج المقارنات الدولية، بحيث تشمل مجموع الاستهلاك والنفقات الحكومية وتكون رأس المال والصادرات الصافية. أما البلدان التي تكون نظمها الإحصائية أقل تطورا نسبيا، فستشجع على تركيز مواردها على الحصول على بيانات ذات نوعية جيدة فيما يتعلق ببنود الاستهلاك فحسب. وستشارك البلدان التي لديها هيكل أساسية ضعيفة نسبيا في مجال الإحصاءات على نحو محدود وعلى أساس تجريبي لإعداد نفسها للجولات المقبلة. ويجري القيام بتقييم إحصائي شامل في أفريقيا لتحديد مستوى مشاركة البلدان. ويتوقع أن تضطلع المناطق الأخرى بتقييمات مماثلة.

تاسعا - التمويل

٢٦ - يتوقف نجاح البرنامج العالمي على الالتزام الجماعي لجميع الجهات المشاركة في برنامج المقارنات الدولية بمحشد الموارد المالية الكافية وغيرها من الموارد الضرورية. وقد أحرز تقدم ملموس في ميدان جمع الأموال، رغم أنه ما زال يتعين بذل جهود كثيرة في هذا الصدد. وكان التقدم المحرز في جمع الأموال على جميع الأصعدة، وقت كتابة هذا التقرير، قد فاق ما كان متوقعا في المقترح الأول الذي أعد قبل سنتين تقريبا. ففي هذا المقترح، كانت الميزانية الكلية لبرنامج المقارنات الدولية تقدر بحوالي ١٤ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة بأسعار سنة ٢٠٠١، على مدى فترة ثلاث سنوات.

٢٧ - وبذلت لاحقا جهود لجمع الأموال، على الأصعدة العالمية والإقليمية والوطنية. وأعدت وكالات التنفيذ الإقليمية أيضا تقديرات أكثر تفصيلا للتكاليف، استنادا إلى برامج العمل المتفق عليها داخل المناطق التابعة لها. وقد ازدادت الميزانية الكلية نتيجة لذلك: فعلى سبيل المثال، أصبحت ميزانية برنامج المقارنات الدولية لأفريقيا تتجاوز الآن ١٤ مليون دولار.

٢٨ - وعلى الصعيد العالمي، أنشأ البنك الدولي صندوقا استئمانيا لتغطية نفقات أنشطة الإدارة العالمية وبعض الأنشطة الإقليمية على السواء؛ وتبلغ الموارد المستهدفة للصندوق حوالي ٨,٧ ملايين دولار. وبدأت التبرعات ترد على عدد من الوكالات المختلفة، فيما تبذل جهود حثيثة لجمع أموال إضافية.

٢٩ - أما على الصعيد الإقليمي، فتبذل جهود موازية لجمع الأموال. وتكفي عبارات الدعم والتبرعات الفعلية لتغطية الميزانيات المقررة في معظم المناطق.

٣٠ - وعلى العموم، يبين التقدم المحرز حتى الآن أن بوسعنا أن نشرع في تنفيذ برنامج المقارنات الدولية باطمئنان، ومن المتوقع اجتذاب التمويل الكافي لإكمال البرنامج المقترح الذي يمتد لفترة ثلاث سنوات.

الحواشي

(١) يمكن الاطلاع على الورقات وتقرير الدراسات المقدمة للمؤتمر والمواد ذات الصلة في موقع برنامج المقارنات الدولية على شبكة الإنترنت وهو: worldbank.org/data/icp/papers.htm.

(٢) يعمل فريق أصدقاء الرئيس الذي عينته اللجنة بوصفه مجلسا تنفيذيا بحكم الواقع إلى حين تشكيل المجلس رسميا وتعيين أعضائه. وسينتهي العمل بمصطلح "فريق أصدقاء الرئيس" عندما يجتمع المجلس رسميا، وفقا للاتفاق الذي توصلت إليه اللجنة في دورتها الثالثة والثلاثين.